

**EDISION<sup>®</sup>**

**argus mini 2in1**

**Manuale d'Uso**

## ► Telecomando

### Funzione Basilari

#### ► Barra d'Informazioni

#### ► Edivision

### Funzione del menu Base

#### ► Programma

Come si puo' muovere un canale  
Come si puo' mettere sotto chiave un canale  
Come si puo' liberare un canale che e' sotto chiave  
Come si puo' cancellare un canale  
Come si puo' cambiare il nome di un canale

Come si puo' aggiungere un canale alla lista dei preferiti  
Come si puo' togliere un canale dalla lista dei preferiti  
Come si puo' muovere un canale dentro la lista dei preferiti  
Come si puo' cambiare il nome di una lista dei preferiti

Altre regolazioni  
Regolazioni OSD

#### ► Impostazione

Impostazione del satellite  
Impostazione DVB-T  
Manuale dei satelliti

#### ► Regolazioni del Sistema

Lingue  
Protezione minori  
Regolazione dell'ora  
Interruttore orario (Timer)  
Audio + Video

#### ► Sistema

#### ► Giochi

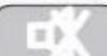
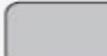
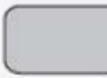
#### ► Accesso a condizioni (Conditional Access)

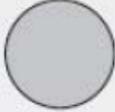
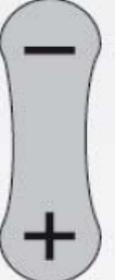
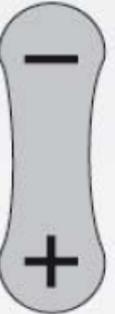
Smart Card  
Common Interface

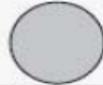
#### ► USB

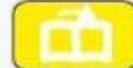
Lista archivi  
Archivi ricevuti  
Informazioni memoria  
Regolazioni PVR  
USB / HDD test velocita' (Speed Test)

## Telecomando

<p><b>POWER</b></p> 	<p>Tasto di attivazione/disattivazione</p>	<p>Segnalazione: Il colore del telecomando autentico e' nero.</p> 
<p><b>RC1/RC2</b></p> 	<p>Cambio tra due canali del telecomando</p>	
<p><b>V.FORMAT</b></p> 	<p>Cambio dello schermo TV predefinito</p>	
	<p>Regolazione dell' ora nella quale il ricevitore entra automaticamente nella funzione standby (attesa)</p>	
<p><b>MUTE</b></p> 	<p>Funzione di interruzione e ripristino del sonoro</p>	
<p><b>Tms</b></p> 	<p>Appare/Nasconde barra Time Shift</p>	
<p><b>PIP</b></p> 	<p>Avvio funzione PiP (Immagine dentro l'immagine) (facoltativo)</p>	
<p><b>F1</b></p> 	<p>Salvataggio imagine nella funzione di riproduzione (facoltativo)</p>	
<p><b>TV/SAT</b></p> 	<p>Cambio tra la funzione TV e AV (non durante la funzione HDMI)</p>	
<p><b>WXYZ</b></p> 	<p>Scelta dei programme televisivi e radiofonici, inserzione di numeri o lettere nei menu</p>	

<p><b>TV/RADIO</b></p> 	<p>Scelta tra la funzione TV e Radio</p>	
<p><b>ZOOM</b></p> 	<p>Inserzione del numero 0, aumento immagine (mass. 16x)</p>	
<p><b>RECALL</b></p> 	<p>Ritorno al programma precedente</p>	
<p><b>FIND</b></p> 	<p>Ricerca programmi in liste</p>	
<p><b>REC</b></p> 	<p>Avvio registrazione manuale</p>	
 <p><b>VOL</b></p>	<p>Tasto di regolazione del sonoro (+) aumento / (-) diminuzione</p>	
 <p><b>PAGE</b></p>	<p>Sfoggia liste per pagina in avanti (+) o indietro (-)</p>	
<p><b>SAT</b></p> 	<p>Mostra la lista dei satelliti</p>	

<p><b>FAV</b></p> 	<p>Mostra le liste dei preferiti (se ci sono)</p>	
<p><b>MENU</b></p> 	<p>Mostra il menu centrale</p>	
<p><b>INFO</b></p> 	<p>Mostra la barra del programma o altre informazioni</p>	
	<p>Con le frecce potete sfogliare tra le liste su, giu', sinistra e destra. Con il tasto medio OK confermate le scelte dentro il menu o fate apparire la lista dei programmi</p>	
<p><b>EXIT</b></p> 	<p>Terminazione di un menu / finestra di dialogo</p>	
<p><b>EDIVISION</b></p> 	<p>Mostra la guida elettronica del programma EDIVISION</p>	
<p><b>FOLDER</b></p> 	<p>Mostra il menu della lista archivi</p>	
<p><b>STOP</b></p> 	<p>Termina la funzione Time Shift, riproduzione o registrazione</p>	
<p><b>PAUSE</b></p> 	<p>Pausa riproduzione</p>	

<p><b>PLAY</b></p> 	<p>Mostra barra di progresso per la funzione Time Shift o per la registrazione corrente. Avvio riproduzione di una registrazione. Indietro alla velocità normale di riproduzione.</p>	
<p><b>PREV</b></p> 	<p>Va all'inizio o alla prossima registrazione /immagine</p>	
<p><b>NEXT</b></p> 	<p>Va alla fine o alla prossima registrazione /immagine</p>	
<p><b>PAGE-</b></p> 	<p>Sfoglia le liste per pagina indietro. Possibilità di movimento rapido indietro.</p>	
<p><b>PAGE+</b></p> 	<p>Sfoglia le liste per pagina in avanti. Possibilità di movimento rapido in avanti.</p>	
	<p>Riproduzione di registrazione in movimento lento (1/2-1/8) indietro</p>	
	<p>Riproduzione di registrazione in movimento lento (1/2-1/8) in avanti</p>	
<p><b>PLAY MODE</b></p> 	<p>Va sulla funzione di riproduzione in MP3 o JPEG Player</p>	
<p><b>USB</b></p> 	<p>Scollegamento in modo sicuro di apparecchi di memoria USB</p>	
<p><b>AUDIO</b></p> 	<p>Va sul menu Audio</p>	
<p><b>OPTION</b></p> 	<p>Tasti di scelta multipla: per canali con offerta di maggiori scelte</p>	
<p><b>TXT</b></p> 	<p>Va sul menu dei sottotitoli</p>	
	<p>Va sulla funzione delle immagini multiple (facoltativo)</p>	

## Barra delle Informazioni

Con il **tasto "INFO"** potete far apparire durante la funzione TV o Radio una barra di informazioni (Info Bar) nel lato inferiore dello schermo. Questa barra rimane sull'indicazione dello schermo anche fino ai 10 secondi.

**Con il modo sottoindicato potete regolare il tempo per il quale la barra delle informazioni rimane nell'indicazione dello schermo:**

1. Premere il **tasto "MENU"** andando in questo modo nel menu centrale.
2. Navigare con le frecce **sinistra/destra** fino al punto "Programma".
3. Navigare con le frecce **su/giu'** fino al punto "Regolazioni OSD" e premete il **tasto OK**.
4. Scegliere il punto "Oltrepassare il tempo OSD", tramite i tasti con le frecce **sinistra/destra**, il valore che volete in secondi (mass. 10 secondi).
5. Premere il **tasto EXIT** per uscire dal menu.



La barra delle informazioni durante la funzione TV o Radio mostra varie informazioni sul programma e sul canale che e' stato scelto:

- La posizione sulla lista dei programmi
- Il nome del canale
- Il programma corrente (se ci sono informazioni disponibili) insieme al tempo di inizio
- Il prossimo programma (se ci sono informazioni disponibili) insieme al tempo di inizio
- La potenza del segnale (barra gialla)
- La qualita' del segnale (barra verde)
- Il nome della lista dei preferiti
- L'ora
- Se il canale/programma viene trasmesso in HD
- Se il canale si trova nella lista dei preferiti
- Se il canale viene trasmesso codificato
- TTX: mostra se ci sono sottotitoli disponibili per il programma corrente Videotext/sottotitoli
- EDV: mostra se ci sono informazioni riguardanti il programma tramite EDIVISION

### Funzioni e regolazioni:

Quando appare la barra delle informazioni, potete far apparire premendo (di nuovo) il **tasto INFO** informazioni dettagliate per il programma corrente (se sono disponibili). Se ci sono piu' pagine di informazioni potete con i tasti **"PAGINA-"/"PAGINA+"** sfogliare queste pagine. Con le frecce **sinistra/destra** cambiate tra le informazioni sul programma corrente e quelle del prossimo. Con il **tasto rosso** potete far apparire maggiori (tecniche) informazioni. Con il **tasto EXIT** uscite dal menu delle informazioni dettagliate.

Con il **tasto EXIT** disattivate di nuovo la barra delle informazioni.

## EDIVISION – Guida Elettronica del Programma

**Informazioni di Base:** L' EDIVISION e' una guida elettronica di programma che ha il proprio menu OSD. L' EDIVISION mostra le informazioni somministrate dal procuratore del programma in vari modi, dettagliatamente e in breve. Inoltre, potete tramite questo programmare a livello di tempo fino a 8 registrazioni (Timer). Tenere note del fatto che non tutti i canali hanno /tutti i procuratori di programmi informazioni di programma.

La guida del programma viene attivata con il **tasto «EDIVISION»** sul telecomando.

### **Funzioni e regolazioni:**

A second della funzione nella quale vi trovate, la finestra «EDIVISION» ha anche una struttura differente. Con il tasto verde scegliet e la funzione (Adesso, prossimo, di piu', interruttore temporale).

Nelle funzioni «Adesso» e «Prossimo» troverete in alto a sinistra le informazioni per quanto riguarda il programma corrente o il prossimo sotto la forma di testo, invece in alto a destra vedrete l'immagine corrente sullo schermro della televisione (nella funzione TV). Nel lato inferiore troverete la lista corrente dei programmi, nella quale potete navigare con le frecce su/giu' e potete scegliere con il tasto OK un altro canale. In questa lista appaiono, oltre al canale, la durata ed il titolo del programma. Premere il tasto OK (in alcuni casi piu' di una volta) e appariranno, se ci sono, informazioni dettagliate riguardanti il programma.

Nella funzione «Di piu'» appaiono le informazioni riguardanti il programma sotto la forma di tavola ed in ordine cronologico. Con le frecce sinistra/destra potete navigare tra le informazioni cronologiche di un canale, con le frecce su/giu' potete muovere il cursore dentro la lista dei canali. In alcuni casi dovrete premere il tasto OK, una volta fatta la scelta di un altro canale se volete far apparire le informazioni di programma. Se il cursore si trova sul lato destro sopra un titolo di programma, potete premendo il tasto OK far apparire informazioni dettagliate per quanto riguarda il programma specifico (se sono disponibili).

Nella funzione «Programma temporale» appaiono, a sinistra, la lista corrente dei programmi, e a destra, le informazioni riguardanti il programma, sotto la forma di tavola e a settimana. Con le frecce sinistra/destra navigate tra la lista dei canali e il riassunto in base al giorno della settimana, con i tasti Pagina +/- navigate tra i giorni della settimana, con le frecce su/giu' navigate nella lista verso la stessa direzione. Se il cursore si trova sulla colonna detsra sopra un titolo di un programma, potete premendo il tasto OK far apparire maggiori informazioni per quanto riguarda il programma in questione (se sono disponibili).

In tutte le funzioni potete usare le seguenti funzioni ed i tasti seguenti:

Con il tasto rosso appare un rendimento riassuntivo con le liste dei canali esistenti (gruppi). Con le frecce navigate dentro il rendimento riassuntivo e con il tasto OK definite la lista dei canali, la quale volete che venga utilizzata dall'EDIVISION.

Con il tasto verde potete con le frecce su/giu' ed il tasto OK scegliere in qualsiasi momento tra i vari modi di presentazione dell'EDIVISION.

Con il tasto giallo andate sul menu dell'interruttore temporale (Timer) per la programmazione delle registrazioni. Per navigare tra i punti del menu usare i tasti con le frecce su/giu'. Le regolazioni seguenti possono essere realizzate nel menu «Interruttore temporale»:

- Numero Interruttore temporale:** Aprendo il menu «Interruttore temporale» si accede automaticamente al prossimo (disponibile) interruttore temporale da regolare. Con le frecce sinistra/ destra o il tasto OK e le frecce su/ giu' potete muovervi tra gli interruttori temporali (regolati).
- Funzione Interruttore temporale:** Definite qua il modo di funzione delle registrazioni. Potete scegliere se la registrazione avverrà una volta, o se verrà effettuata ogni giorno, ogni settimana o ogni mese.
- Servizi Interruttore temporale:** Definite qua il tipo di programma di registrazione (canale televisivo /radiofonico).
- Canale:** Scegliete qua il canale.
- Data:** Scegliete qua la data (inizio) della registrazione.
- Ora di inizio:** Scegliete qua l'ora di inizio della registrazione.
- Durata:** Qui definite la durata della registrazione (durata registrazione).
- Attesa durante la fine:** Qui potete definire se il ricevitore passerà alla situazione di attesa (Standby) dopo la terminazione della registrazione.

Con il tasto EXIT uscite dal menu dell'Interruttore temporale. Se avete realizzato dei cambiamenti e volete salvarli, confermate la vostra scelta con un «Si» nella finestra di dialogo che appare.

**Segnalazione:** In alcuni casi può avverarsi un errore. Questo succede di solito quando avete scelto l'ora o la data d'inizio sbagliata. Controllate le vostre regolazioni!

Inoltre, tenete conto del fatto che la registrazione viene realizzata con successo solo quando durante l'ora programmata è stata collegato al ricevitore anche un apparecchio di memoria USB adatto.

Uscite dal menu «EDIVISION» premendo il tasto EXIT.

## Menu: Programma

► Lavorazione del Canale

► Lavorazione dei Preferiti

► Altre Regolazioni

► Regolazioni OSD

► Lavorazione del Canale

In questo menu potete configurare le liste dei vostri canali televisivi o radiofonici.

**Segnalazioni:** Tenete conto della funzione nella quale si trova il ricevitore. Se volete la lavorazione di un canale radiofonico, il ricevitore deve trovarsi sulla funzione Radio. Con il tasto TV/Radio potete andare da una funzione all'altra.

**Informazione base:** Sulla colonna di sinistra della finestra menu troverete la lista dei canali della lista dei canali corrette e sul lato destro i simboli per il «Movimento», «Blocco», «Cancellazione», «Cambia nome» e «Salta al prossimo».

### **Funzioni e Regolazioni nel Menu:**

Con le **frecche sinistra /destra** potete andare sulla finestra menu da una colonna all'altra, con le **frecche su/giu'** muovete il cursore dentro la colonna verso su o giu'.

Potete scegliere uno o piu' canali sulla colonna sinistra premendo sul **tasto OK**.

Con il **tasto rosso** potete far apparire un rendimento riassuntivo con tutte le liste/gruppi dei canali e scegliere a secondo. Apparira' in quale lista vi trovate nel dato momento sul titolo della finestra.

Con il **tasto verde** appaiono ulteriori scelte disponibili. Ci sono le seguenti possibilita':

Scelta di tutti:	Vengono scelti tutti i canali.
Rilascio di tutti i canali:	Tutti i canali vengono rilasciati.
Scelta di altri:	Vengono scelti tutti i canali, che non erano stati scelti precedentemente.
Scelta TP:	Qui possono essere scelti tutti i canali di un ripetitore.

Con il **tasto «FIND»** potete cercare rapidamente canali (nomi dei canali). Premendo questo tasto appare una finestra di ricerca. L'inserzione dentro il campo di ricerca viene realizzata tramite un campo di lettere e numeri, al quale ottenete l'accesso con l'aiuto delle **frecche** e del **tasto OK**. Quando verranno localizzati nella lista corrente i canali con i caratteri iniziali specifici, questi appaiono sul lato sinistro. Utilizzando il **tasto EXIT** uscite dalla finestra di ricerca.

### **Come potete muovere un canale:**

1. Posizionare il cursore (barra gialla) dentro la lista dei canali sopra al canale, il quale volete muovere.
2. Andare ora sulla parte destra del menu usando il tasto ro con la freccia destra e navigate con il cursore e le frecche su/giu' fino al simbolo «Movimento». Il simbolo viene sottolineato con il colore.
3. Premere il **tasto OK**.
4. Utilizzare ora le **frecche su/giu'** per muovere il canale dentro la lista. Per questo scopo potete utilizzare anche i tasti Pagina.
5. Premendo il **tasto OK** il canale rimane nella nuova posizione e la funzione «Movimento» viene terminata.

**Segnalazione:** Potete muovere contemporaneamente piu' canali localizzando prima la lista dei canali (parte sinistra del menu) tramite il **tasto OK** i corrispettivi canali e seguendo in continuo i passi 2-5 sopraindicati.

**Come bloccare un canale:**

1. Posizionare il cursore (barra gialla) dentro la lista dei canali sopra al canale, il quale volete bloccare.
2. Andare ora sulla parte destra del menu utilizzando il tasto con la freccia destra e navigate con il cursore e le frecce su/giu' fino al simbolo «Blocco». Il simbolo viene sottolineato con il colore.
3. Premere il **tasto OK**. Nella lista dei canali apparira' dietro il nome del canale il simbolo del «Blocco».

**Segnalazione:** Potete bloccare piu' canali contemporaneamente localizzando prima la lista dei canali (parte sinistra del menu) tramite il **tasto OK** i corrispettivi canali e seguendo in continuo i passi 2-3 sopraindicati.

Durante la scelta di un canale bloccato vi verra' richiesto di digitare un codice. In caso contrario il canale non verra' trasmesso.

**Come sbloccare un canale:**

1. Posizionare il cursore (barra gialla) dentro la lista dei canali sopra al canale, il quale e' bloccato.
2. Andare ora sulla parte destra del menu utilizzando il tasto con la freccia destra e navigate con il cursore e le frecce su/giu' fino al simbolo «Blocco». Il simbolo viene sottolineato con il colore.
3. Premere il **tasto OK**. Inserire il codice che avete scelto ed il canale verra' sbloccato. Nella lista dei canali il simbolo di «Blocco» sparira'.

**Segnalazione:** Potete sbloccare piu' canali contemporaneamente localizzando prima la lista dei canali (parte sinistra del menu) tramite il **tasto OK** i corrispettivi canali e seguendo in continuo i passi 2-3 sopraindicati.

**Come cancellare un canale:**

1. Posizionare il cursore (barra gialla) dentro la lista dei canali sopra al canale, il quale volete cancellare.
2. Andare ora sulla parte destra del menu utilizzando il tasto con la freccia destra e navigate con il cursore e le frecce su/giu' fino al simbolo «Cancellazione». Il simbolo viene sottolineato con il colore.
3. Premere il **tasto OK**. Il canale verra' estratto dalla lista.

**Segnalazione:** Potete bloccare piu' canali contemporaneamente localizzando prima la lista dei canali (parte sinistra del menu) tramite il **tasto OK** i corrispettivi canali e seguendo in continuo i passi 2-3 sopraindicati.

**Come cambiare il nome di un canale:**

1. Posizionare il cursore (barra gialla) dentro la lista dei canali sopra al canale, del quale volete cambiare il nome.
2. Andare ora sulla parte destra del menu utilizzando il tasto con la freccia destra e navigate con il cursore e le frecce su/giu' fino al simbolo «Cambio nome». Il simbolo viene sottolineato con il colore.

3. Premere il **tasto OK**.

4. Apparirà una finestra con un campo di inserzione. Con le **frecche** ed il **tasto OK** scegliete i caratteri e le lettere. Potete cancellare l'ultimo carattere (della vostra inserzione) navigando con il cursore, dentro il campo con le lettere, il simbolo «<-». Potete aggiungere uno spazio andando con le frecche sul simbolo «--». Confermate la vostra scelta andando con le frecche sul campo «OK». Il nuovo nome viene inserito nella lista dei canali. Potete uscire dalla finestra di inserzione in qualsiasi momento, utilizzando il **tasto EXIT**, interrompendo così la procedura.

Uscite dal menu «Lavorazione Canale » premendo il **tasto EXIT**. Se avete effettuato cambiamenti, appare una finestra di dialogo, la quale vi esorta a confermare i cambiamenti. Scegliendo «Si» i cambiamenti delle regolazioni verranno salvate.

**Segnalazione:** Solo se confermate con un «Si», verranno cancellati, mossi e/o bloccati i canali. Se scegliete «No» NON verrà salvato NESSUN cambiamento.

## ► Lavorazione Preferiti

In questo menu potete configurare le liste con i vostri programmi televisivi e radiofonici preferiti. Dentro le liste dei preferiti potete anche organizzare i vostri canali preferiti, cosa che vi sarà molto utile.

**Informazione importante:** Il menu specifico μενού è strutturato in tre colonne. Nella parte sinistra troverete la lista dei canali disponibili, a seconda della lista breve che avete scelto κα. Nella parte destra si trova la lista corrente, dei preferiti che è stata scelta. In mezzo ci sono i simboli per «Aggiungi», «Sottrai», «Movimento» e «Cambia nome».

### Funzioni e regolazioni nel menu:

Con le **frecche sinistra/destra** potete andare da una colonna all'altra, con le **frecche su /giu'** muovete il cursore dentro ogni lista verso su o giu'.

Potete scegliere uno o più canali premendo il **tasto OK**.

Se vi trovate sulla colonna sinistra, potete con il **tasto rosso** far apparire una lista breve con tutte le liste (a parte le liste dei preferiti) e scegliere, usando i tasti con le frecche ed il tasto OK, un altro gruppo/lista. Quale lista appare il dato momento, lo vedete sul titolo della colonna sinistra.

Con il **tasto verde** appaiono ulteriori informazioni disponibili. Esistono le seguenti possibilità:

Scelta di tutti:	Vengono scelti tutti i canali.
Rilascio di tutti i canali:	Tutti i canali vengono rilasciati.
Scelta di altri:	Vengono scelti tutti i canali, che non erano stati scelti precedentemente.
Scelta TP:	Qui possono essere scelti tutti i canali di un ripetitore.

Se vi trovate sulla colonna sinistra, con il **tasto «FIND»** potete cercare rapidamente canali. Premendo questo tasto appare una finestra di ricerca. L'inserzione dentro il campo di ricerca viene realizzata tramite un campo di lettere e numeri, al quale ottenete l'accesso con l'aiuto delle **frecche** e del **tasto OK**. Quando verranno localizzati nella lista corrente i canali con i caratteri iniziali specifici, questi appaiono sul lato sinistro. Utilizzando il **tasto EXIT** uscite dalla finestra di ricerca.

Con il **tasto «FAV»** potete cambiare la lista dei preferiti per visionarla o cambiarla. Premere il **tasto «FAV»** per far apparire la lista breve con le liste dei preferiti. Scegliere con le **frecche su/giu'** ed il **tasto OK** la lista dei preferiti, la quale volete cambiare. Questa lista apparirà sulla parte destra del menu. Sulla parte sinistra vengono sottolineati con un simbolo quei canali, che esistono già nella lista dei preferiti prescelta.

#### **Come potete aggiungere un canale nella lista dei preferiti:**

1. Posizionare il cursore (barra gialla) dentro la lista dei canali nella finestra sinistra del menu, sopra al canale, il quale volete aggiungere.
2. Andare ora sulla colonna di mezzo del menu e navigate con il cursore sul simbolo «Aggiungi». Il simbolo viene sottolineato con il colore.
3. Premere il **tasto OK**. Il canale verrà aggiunto alla fine della lista dei preferiti. Sulla parte sinistra del menu il canale verrà sottolineato con un simbolo.

**Segnalazione:** Potete aggiungere più canali contemporaneamente localizzando prima la lista dei canali (parte sinistra del menu) tramite il **tasto OK** i corrispondenti canali e seguendo in continuo i passi 2-3 sopraindicati

#### **Come sottrarre un canale dalla lista dei preferiti:**

1. Posizionare il cursore (barra gialla) dentro la lista dei canali nella finestra destra del menu, sopra al canale, il quale volete sottrarre.
2. Andare ora sulla colonna di mezzo del menu e navigate con il cursore sul simbolo «Sottrai». Il simbolo viene sottolineato con il colore.
3. Premere il **tasto OK**. Il canale verrà sottratto dalla lista dei preferiti. Sulla parte sinistra del menu il canale non verrà più sottolineato con il simbolo del caso.

**Segnalazione:** Potete sottrarre più canali dalle liste dei preferiti contemporaneamente localizzando prima la lista dei preferiti (parte destra del menu) tramite il **tasto OK** i corrispondenti canali e seguendo in continuo i passi 2-3 sopraindicati

#### **Come potete muovere un canale dentro la lista dei preferiti:**

1. Posizionare il cursore (barra gialla) dentro la lista dei preferiti nella finestra destra del menu, sopra al canale, il quale volete muovere.
2. Andare ora sulla colonna di mezzo del menu e navigate con il cursore sul simbolo «Movimento». Il simbolo viene sottolineato con il colore.
3. Premere il **tasto OK**.
4. Utilizzate le **frecche su /giu'** per muovere il canale prescelto. Il canale si muoverà ora dentro la lista verso su o verso giù.
5. Premendo il **tasto OK** il canale rimane nella posizione nuova e la funzione «Movimento» viene terminata.

**Segnalazione:** Potete muovere più canali contemporaneamente localizzando prima la lista dei preferiti (parte destra del menu) tramite il **tasto OK** i corrispondenti canali e seguendo in continuo i passi 2-5 sopraindicati

### **Come cambiare il nome ad una lista di preferiti:**

1. Premere il **tasto «FAV»** e scegliere la lista dei preferiti, della quale volete cambiare il nome.
2. Andare ora alla colonna di mezzo del menu e navigate con il cursore sul simbolo «Cambia nome». Il simbolo viene sottolineato con il colore.
3. Premere il **tasto OK**.
4. Appare una finestra con un campo di inserzione. Con le **freccette** ed il **tasto OK** scegliete i caratteri e le lettere. Potete cancellare l'ultimo carattere (della vostra inserzione) navigando con il cursore, dentro il campo con le lettere, il simbolo «<-». Potete aggiungere uno spazio andando con le freccette sul simbolo «--». Confermate la vostra scelta andando con le freccette sul campo «OK». Potete uscire dalla finestra di inserzione in qualsiasi momento, utilizzando il **tasto EXIT**, ed interrompere così la procedura.

Uscite dal menu «Lavorazione Preferiti» premendo il **tasto EXIT**. Se avete effettuato cambiamenti, apparirà una finestra di dialogo, la quale vi esorterà a confermare i vostri cambiamenti. Scegliendo «Si» i cambiamenti alle vostre regolazioni verranno salvati.

**Segnalazione:** Solo se confermate con un «Si», vengono cancellati, mossi e/o aggiunti canali nelle liste dei preferiti. Se scegliete «No» NON viene salvato NESSUN cambiamento.

## **► Altre Regolazioni**

### **Funzioni e regolazioni nel menu:**

**Apparsa di sottotitoli:** Qui potete regolare le scelte per l'apparsa dei sottotitoli.

**Scelta Lista TV:** Regolate qua la modalità con la quale apparirà la lista dei programmi. Esiste la scelta semplice (Lista TV semplice) e quella dell'indicazione dettagliata (Lista TV standard).

**Sottotitoli automatici:** Definite qua se volete l'apparsa automatica dei sottotitoli disponibili o no.

**Va sulla funzione di attesa:** Qui potete regolare il lasso di tempo in minuti, dopo la fine del quale il ricevitore passerà alla situazione di attesa.

**Telecomando – Scelta delle frequenze di canale:** Se avete più di un apparecchio del tipo «argus mini» o «vip», potete scegliere un canale, tra due frequenze, nel quale volete che risponda il ricevitore.

**Attenzione:** Se avete scelto la regolazione «RC1» o «RC2», assicuratevi che anche il telecomando è sintonizzato al corrispondente canale. Effettuate la regolazione sul telecomando utilizzando il tasto «RC1/RC2».

**Con il modo seguente vedrete in quale canale di frequenza è sintonizzato il telecomando:**

Premete il **tasto POWER** del telecomando. Se la luce LED dietro al **tasto POWER** si accende rossa, allora vi siete sintonizzati sul canale 1 (RC1). Se la luce LED si accende verde, allora avete scelto il canale 2 (RC2). Premendo il tasto **«RC1/RC2»** del telecomando potete cambiare canale di frequenza. Uscite dal menu «Altre Regolazioni » premendo il **tasto EXIT**.

## ► **Regolazioni OSD**

In questo menu potete cambiare alcune regolazioni dei menu OSD (On Screen Display = Menu che appaiono sullo schermo)

### **Funzioni e regolazioni nel menu:**

**Oltrepassare il tempo OSD:** Definite qua il tempo nel quale le finestre di informazioni rimarranno sull'indicazione dello schermo. Con le frecce sinistra/destra potete cambiare il valore (da 1 a 10 secondi).

**Posizione:** Tramite i tasti con le frecce potete definire in quale punto appare la barra delle informazioni (su/giu').

**Trasparenza OSD:** Qui potete regolare la trasparenza dei menu OSD.

**Ripristino delle regolazioni OSD:** Scegliete questo punto e premete il tasto OK per ripristinare le regolazioni OSD iniziali.

Uscite dal menu «Regolazioni OSD» premendo il **tasto EXIT**.

## **Menu: Impostazione**

### ► **Impostazione satelliti**

### ► **Impostazione DVB-T**

### ► **Guida satelliti**

### ► **Impostazione satelliti**

**Siete pregati di tenere in considerazione le seguenti segnalazioni prima della realizzazione di regolazioni sul menu:**

Per televisioni HDTV-SAT e' necessario un piatto satellitare di dimensioni di come minimo 80 cm.

L'impostazione deve essere effettuata da un tecnico specializzato con uno strumento digitale di regolazione del livello di segnale televisivo.

A second delle regolazioni che realizzate, potete vedere sul lato inferiore, quale e' il livello di potenza e qualita' del segnale.

## Funzioni e regolazioni del menu:

<b>Satellite:</b>	Scegliete con le frecce sinistra /destra un satellite, il quale si vuole impostare.
<b>Tipo LNB:</b>	Definite qui il tipo di LNB in uso.
<b>TP Index:</b>	Definite qui il ripetitore.
<b>DiSEqC:</b>	Regolate qui il valore per DiSEqC.
<b>Regolatore:</b>	Se utilizzate un sistema di controllo meccanico, definite qui il modo con il quale questo funziona.
<b>22KHz:</b>	Questo punto e' disponibile solo se sul punto «Tipo LNB» non e' stato scelto il valore «Universal». Potete attivare / disattivare qui la funzione di collegamento 22KHz. La funzione di collegamento 22KHz viene utilizzata per il trasporto della zona inferiore e superiore di frequenze nel LNB.
<b>0/12V:</b>	Se utilizzate un interruttore da 12V, regolate qui il valore su «On».
<b>Polarizzazione:</b>	Qui potete regolare la polarizzazione.
<b>Tone Burst:</b>	Il Tone Burst e' un'altra possibilita' di funzione, la quale possiedono i ricevitori. Questo segnale non contiene i comandi digitali, anche se puo' essere riconosciuto ed utilizzato dalla maggior parte degli interruttori per il cambiamento di posizione. Regolate il valore su «On» o «Off».
<b>Potenza LNB:</b>	Regolate questo parametro su «On» o «Off».

Con il tasto rosso accedete al menu di ricerca dei canali del satellite impostato. Su questo menu sono disponibili le seguenti regolazioni:

<b>Funzione ricerca:</b>	Scegliete qui tra Tutti (canali) o Liberi (canali).
<b>Tipo di programma:</b>	Definite qui la ricerca dei canali televisivi o radiofonici.
<b>Scelta di funzione ricerca:</b>	Scegliete qui tra «Ricerca manuale » o «Blind Scan».
<b>Ricerca NIT:</b>	Regolate qui se verra' utilizzato per la ricerca NIT (Network Information Table).

Con il tasto OK avviate la procedura di ricerca. Potete in qualsiasi momento uscire dalla finestra menu con il tasto EXIT.

Con il tasto verde andate sul menu di ricerca dei canali di piu' satelliti. Per questo scopo scegliete dalla list ache appare premendo il tasto OK i satelliti, second i quali avete orientato e impostato il sistema di ricezione satellitare. Premete in seguito il tasto rosso e definite (se necessario) di nuovo le seguenti regolazioni:

<b>Funzione ricerca:</b>	Scegliete qui tra Tutti (canali) o Liberi (canali).
<b>Tipo di programma:</b>	Definite qui la ricerca dei canali televisivi o radiofonici.
<b>Scelta di funzione ricerca:</b>	Scegliete qui tra «Ricerca manuale » o «Blind Scan».
<b>Ricerca NIT:</b>	Regolate qui se verra' utilizzato per la ricerca NIT (Network Information Table).

Con il tasto OK avviate la procedura di ricerca. Potete in qualsiasi momento uscire dalla finestra menu con il tasto EXIT.

Con il tasto blu si avvia il riconoscimento automatico di possibili satelliti tra DiSEqC. Se sono stati riconosciuti satelliti in base all'impostazione o l'orientamento del sistema di ricezione satellitare, questi appaiono sull'indicazione dello schermo. Tramite il tasto «Ricerca» sono disponibili le seguenti regolazioni variabili:

<b>Funzione ricerca:</b>	Scegliete qui tra Tutti (canali) o Liberi (canali).
<b>Tipo di programma:</b>	Definite qui la ricerca dei canali televisivi o radiofonici.
<b>Scelta di funzione ricerca:</b>	Scegliete qui tra «Ricerca manuale » o «Blind Scan».
<b>Ricerca NIT:</b>	Regolate qui se verra' utilizzato per la ricerca NIT (Network Information Table).

Con il tasto OK avviate la procedura di ricerca. Potete in qualsiasi momento uscire dalla finestra menu con il tasto EXIT.

Con il tasto bianco (tasto PLAYMODE) si avvia la ricerca automatica (Blind Scan) second le regolazioni sopra indicate.

Con il tasto «MUTO» potete interrompere e riattivare il segnale acustico.

Uscite dal menu «Impostazione del satellite » con il tasto EXIT.

## ► Impostazione DVB-T

Il menu specific vi sara' utile durante la regolazione della ricezione tramite DVB-T. Assicurarsi che l'antenna κεραία si trova in una posizione di buona ricezione.

Nella parte inferiore potete vedere il livello di potenza e qualita' del segnale dell'antenna. Questa indicazione puo' variare, a secondo della posizione dell'antenna o dei valori che scegliete nei campi del menu.

### Funzioni e regolazioni del menu:

**Impostazione DVB-T:** Premete qui il tasto OK per accedere al menu di regolazione DVB-T (vedi sotto).

**Luogo:** Scegliete qui il luogo.

**Tuner Power:** Qui potete regolare maggior tensione per la ricezione tramite DVB-T.

### Funzioni e regolazioni nel menu di ricerca e impostazione per DVB-T:

**Funzione ricerca:** Definite qua la ricerca dei canali tramite l'inserzione di una frequenza particolare o in tutta la zona di frequenze. Questo punto e' disponibile solo se nel punto «Funzione di ricerca » non avete scelto «Inserzione di frequenza ». Potete in seguito scegliere tra UHF e VHF.

**Numero di posizione programma:**Questo punto e' disponibile solo se al punto « Funzione di ricerca » non avete scelto «Inserzione di frequenza».

	Qui potete definire il numero di posizione del programma, come anche la sua frequenza.
<b>Frequenza:</b>	Questo punto e' disponibile solo se il punto « Funzione di ricerca » avete scelto « Inserzione di frequenza ». In seguito inserite qua la frequenza voluta.
<b>Scelta di frequenza:</b>	Questo punto e' disponibile solo se il punto « Funzione di ricerca » avete scelto « Inserzione di frequenza ». In seguito inserite qua la frequenza.
<b>LCN:</b>	Qui potete scegliere se volete di contenere nella ricerca i nomi dei canali.

Con il tasto rosso accedete al menu di ricerca. Sul punto «Funzione di ricerca» potete scegliere tra «Tutti» e «Liberi». Se scegliete il prossimo punto «Ricerca manuale» e premete il tasto OK, si avvia la procedura di ricerca in base alle regolazioni che avete realizzato voi. Se in questo punto scegliete «Blind Scan», allora molto probabilmente non verranno prese in considerazioni durante la ricerca alcune delle vostre regolazioni. Nella funzione «Blind Scan» viene realizzata una ricerca automatica di tutti i satelliti disponibili.

Uscite dal menu «Impostazione DVB-T» premendo il **tasto EXIT**.

## ► Guida satelliti

Questo punto menu vi sara' utile durante la regolazione dell'impostazione della ricezione satellitare.

### Funzioni e regolazioni nel menu:

**Lunghezza localizzata:** Definite qua il valore per la longitudine, nella quale si torva l'impostazione di ricezione satellitare.

**Larghezza localizzata:** Definite qua il valore per la latitudine, nella quale si torva l'impostazione di ricezione satellitare.

**Calcolo:** Navigate il cursore con le frecce sul campo e premete il tasto OK. I valori di orientamento ed altezza vengono calcolati automaticamente.

Uscite dal menu «Guida satelliti » premendo il **tasto EXIT**.

## Menu: Regolazioni di Sistema

### ► Lingua

### ► Protezione Minori

### ► Regolazioni Ora

### ► Interruttore Orario

### ► Audio + Video

## ► Lingua

### Funzioni e regolazioni nel menu:

- Lingua menu:** Qui scegliete la lingua, nella quale appaiono i testi dei menu.
- Prima lingua del sonoro:** Scegliete qua il sonoro per il primo canale.
- Seconda lingua del sonoro:** Scegliete qua la lingua per il secondo canale.
- EDIVISION:** Definite qua la lingua, nella quale apparirà la guida elettronica dei programmi EDIVISION (EDV) (La lingua deve essere supportata dal procuratore del programma).
- Lingua dei sottotitoli:** Regolate qua la lingua, nella quale appariranno le informazioni dei sottotitoli (La lingua deve essere supportata dal procuratore del programma).
- Teletext:** Regolate qua la lingua, nella quale appariranno le informazioni Teletext / Videotext (La lingua deve essere supportata dal procuratore del programma).

Uscite dal menu «Lingua» premendo il tasto OK.

## ► Protezione Minori

Questo menu è disponibile solo dopo l'inserzione di un codice PIN. Il codice d'accesso (PIN) è: 0000.

### Funzioni e regolazioni nel menu:

- Blocco menu:** Qui potete scegliere se volete permettere o proibire l'accesso al menu. Se a questo punto scegliete «On», l'accesso al menu sarà permesso solo con l'inserimento di un codice PIN eccetto la barra dei canali, l'EDIVISION e le liste dei preferiti.
- Blocco canale:** Definite qua se possono in generale essere bloccati i canali o no.
- Nuovo codice d'accesso:** Scegliete qua un nuovo codice d'accesso.
- Conferma codice d'accesso:** Ripetete qui il nuovo codice d'accesso.

Uscite dal menu «Protezione minori» premendo il tasto EXIT.

## ► Regolazioni Orario

- Utilizzo GMT:** Scegliete qui «On» ed il ricevitore ottiene automaticamente l'ora e data corrente (tramite sistema satellitare). Se qui scegliete «Off», potete nel punto che segue regolare la data e l'ora manualmente.
- Raccordo GMT:** Questo punto è disponibile solo se al punto «Fruitore GMT» avete scelto «On». Potete qui in seguito scegliere la differenza della vostra ora locale dall'ora GMT (Ora Media Greenwich). Per la Germania/Austria/Svizzera/Lussemburgo è: UTC + 01:00. Per Atene/Bucarest/Istanbul è: UTC + 02:00. Muovetevi con le frecce a sinistra/destra fino al valore, che volete impostare.
- Orario estivo:** Qui potete definire se volete che sia preso in considerazione l'orario estivo.
- Data:** Questo punto è disponibile solo se al punto «Fruitore GMT» avete scelto «Off». Inserite la data tramite i tasti numerati.
- Ora:** Questo punto è disponibile solo se al punto «Fruitore GMT» avete scelto «Off». Inserite l'ora tramite i tasti numerati.

Uscite dal menu «Regolazione dell'Ora » premendo il tasto EXIT.

## ► Interruttore Temporale

In questo menu potete realizzare anche fino a 8 registrazioni supportate a livello di tempo (Timer). Troverete molte informazioni anche nel paragrafo EDIVISION.

### Funzioni e regolazioni nel menu:

- Numero Interruttore temporale:** Aprendo il menu «Interruttore temporale» si accede automaticamente al prossimo (disponibile) interruttore temporale regolabile. Con le frecce sinistra/ destra o il tasto OK e le frecce su/ giu' potete muovervi tra gli interruttori temporali (regolati).
- Funzione Interruttore temporale:** Definite qui la modalità di funzione della registrazione. Potete scegliere se la registrazione verrà realizzata una volta, o se verrà realizzata quotidianamente, ogni settimana o ogni mese.
- Servizi Interruttore temporale:** Definite qui il tipo di programma della registrazione (canale televisivo / radiofonico).
- Canale:** Scegliete qui il canale.
- Data:** Scegliete qui la data (d'inizio) della registrazione.
- Ora d'inizio:** Scegliete qui l'ora d'inizio della registrazione.
- Durata:** Qui definite la durata della registrazione (durata registrazione).
- Attesa alla fine:** Qui potete definire se il ricevitore passerà alla situazione di attesa (Standby) dopo la terminazione della registrazione.

Con il tasto EXIT uscite dal menu del interruttore temporale. Se avete effettuato cambiamenti e volete salvarli, confermate la vostra scelta con un «Sì» nella finestra di dialogo che appare.

**Segnalazione:** In alcuni casi e' possibile che appaia un messaggio di errore. Questo succede di solito quando avete scelto l'ora o la data d'inizio sbagliata. Controllate le vostre regolazioni!

**Segnalazione:** Tenete conto del fatto che la registrazione avviene con successo solo durante all'ora programmata e' stato collegato con il ricevitore un apparecchio di memoria USB adatto.

## ► Audio + Video

<b>Funzione d'indicazione:</b>	Sono disponibili le scelte Auto, By Native TV, 720p_50, 720p_60, 1080i_50 o 1080i_60.
<b>Coeficiente schermo:</b>	Regolate qua con quale analogia di lati verra' proiettata l'immagine (16:9I, 4:3PS, 4:3LB, AUTO).
<b>Uscita video:</b>	Scegliete qui i colori dell'immagine riprodotta.
<b>Digital Audio Out:</b>	Qui potete regolare la funzione dell'uscita digitale Audio.

Uscite dal menu «Audio + Video» premendo il tasto EXIT.

## Menu: Sistema

### ► Informazioni

### ► Regolazioni di fabbrica

### ► Aggiornamento USB/HDD

### ► Salvataggio di scorta in USB/HDD

### ► Informazioni

Qui vi vengono fornite informazioni riguardanti l'apparecchio. Queste informazioni possono esservi utili quando vorrete comunicare telefonicamente con il Reparto Tecnico della EDIVISION o con il punto vendita. Qui potete informarvi sull'edizione del software del quale e' dotato il ricevitore.

Uscite dal menu «Informazioni» premendo il tasto EXIT.

## ► Regolazioni di fabbrica

Scegliete uno dei seguenti menu con le **frecce su /giu'** e premete il **tasto OK**.

**Regolazioni di fabbrica:** Questo punto riporta il vostro ricevitore, per quanto riguarda il software, alla situazione subito dopo la sua fabbricazione. Dopo la scelta tramite il tasto OK inserite il codice PIN. In seguito appare una finestra con un messaggio d'avvertimento.

**Cancellazione di tutti i canali:** Questo punto rende possibile la cancellazione di tutti i canali (impostazioni).

**VFD schermo in situazione di attesa (Standby) in «OFF» 0,8W:** Qui potete definire, se il ricevitore consumerà solo 0.8 Watt di energia nella situazione di attesa. Se a questo punto scegliete «Off», allora lo schermo VFD nella funzione di attesa si disattiva e il consumo di energia diminuisce a 0.8 Watt. Se non volete consumare per niente energia, disattivate completamente il ricevitore dall'interruttore nel retro.

Uscite dal menu «Regolazioni di fabbrica » premendo il tasto EXIT.

## ► Aggiornamento USB/HDD

**Informazione importante:** Questo menu è disponibile solo se è stata collegata un'unità di memoria USB adatta, la quale viene riconosciuta dal ricevitore. In caso contrario non avete accesso a questo menu.

Ulteriore condizione per l' «Aggiornamento USB/HDD» è che si trovi il corrispettivo file software nell'unità di memoria USB. Questo file con gli estremi «.abs» potete scaricarlo col vostro computer collegato in internet dalla pagina web «argus mini 2in1»:

<http://www.argus-family.de>

Salvate il file scaricato sul vostro computer nell'unità di memoria USB e posizionate questa unità nella porta USB dell' «argus mini 2in1».

**Segnalazione:** La velocità di aggiornamento tramite USB dipende dall'organizzazione dei dati nella memoria USB. Si consiglia la morfotipia della memoria USB prima tramite il punto «HDD morfotipia» στο μενού «USB» / «Informazioni di apparecchio memoria» (avvio morfotipia tramite il tasto giallo) e in seguito il salvataggio del file Software (.abs) in essa.

**Funzioni e regolazioni nel menu:**

**Apertura file:** Appena il ricevitore localizza nell'apparecchio di memoria USB file da aggiornare, li mostra. Potete scegliere con le frecce ed il tasto OK il file, il quale deve essere aggiornato. Nel caso che non viene localizzato qualche file, apparirà sullo schermo l'indicazione «No File».

**Funzione aggiornamento:** Con le frecce ed il tasto OK potete regolare qui quali parti del software volete che vengano aggiornati.

**Inizio:** Appena avete scelto il file software e la funzione di aggiornamento, navigate con le frecce su/ giù fino al punto «Inizio». Premete il tasto OK per avviare la procedura di aggiornamento.

**Attenzione:** L'aggiornamento del software inizia subito con la pressione del tasto OK e non è permesso che venga interrotta.

Uscite dal menu «Aggiornamento USB/HDD» premendo il tasto EXIT.

## ► Salvataggio di scorta in USB/HDD

**Informazione importante:** Questo menu è disponibile solo se è stata collegata un'unità di memoria USB adatta, la quale viene riconosciuta dal ricevitore. In caso contrario non avrete accesso al menu in questione.

### Funzioni e regolazioni nel menu:

**Salvataggio di scorta del file:** Scegliete qui il nome del file, al quale verrà effettuato un salvataggio di scorta. Premete il tasto OK per far apparire il campo con le lettere a numeri e definite con le frecce ed il tasto OK il nome del file di salvataggio di scorta. L'ultimo carattere potete cancellarlo andando con le frecce sul campo «<-» e premendo il tasto OK. Confermate l'inserzione andando sul campo OK e premendo il tasto «OK» sul telecomando. Con il tasto EXIT potete uscire dalla finestra di inserimento.

**Salvataggio di scorta in USB/HDD:** Navigate con le frecce su/ giù su questo menu particolare e premete per l'inizio del salvataggio di scorta il tasto OK.

Uscite dal menu «Salvataggio di scorta in USB/HDD» e le sottocategorie del menu premendo il tasto EXIT.

## Menu Internet

### ► Rete Regolazioni Locali

### ► Aggiornamento http

### ► Rete Regolazioni Locali

#### Funzioni e regolazioni nel menu:

**Informazione:** I punti Indirizzo IP, Maschera Sottorete, Porta Rete, DNS Preferred e DNS Alternate sono disponibili solo se sul punto «DHCP» e' stata scelta l'indicazione «OFF».

**DHCP:** Se impostate sulla vostra rete un server DHCP, potete dare automaticamente un indirizzo IP al vostro ricevitore. Per questo scopo scegliete l'indicazione «On». Se non utilizzate qualche DHCP nella vostra rete, inserite manualmente i corrispettivi valori nei punti sottostanti.

**Indirizzo IP:** Inserite qua un indirizzo IP libero dentro la vostra rete.

**Maschera Sottorete:** Inserite qui una maschera sottorete che corrisponda alla vostra rete.

**Porta Rete:** Inserite qui l'indirizzo IP della porta per Internet.

**DNS Preferred:** Qui potete inserire l'indirizzo IP di un DNS server.

**DNS Alternate:** Inserite qui l'indirizzo IP di un DNS server alternativo.

**Informazione:** Utilizzate per l'inserzione di numeri i tasti numerati del telecomando

.

Uscite dal menu «Rete Regolazioni Locali » premendo il tasto EXIT.

### ► Aggiornamento http

### ► Aggiornamento manuale

#### Funzioni e regolazioni nel menu:

**URL:** Inserite qui l'indirizzo del file, il quale contiene il nuovo software del ricevitore. Con i tasti sinistra / destra potete navigare tra le lettere.

Per l'inserzione utilizzate i tasti numerati o i tasti con le lettere. Accesso a segnali speciali avete solo tramite il tasto 0. Con il tasto verde potete scegliere tra le lettere maiuscole e minuscole. Per cancellare un segnale premere il tasto giallo.

**Funzione di Aggiornamento:** Definite in questo punto quale zona del software deve essere aggiornata. Potete scegliere tra «Software + Bootloader», «Software con lista dei canali & Regolazioni», «Software senza lista dei canali » o «Impostazioni» (lista dei canali).

Con il tasto EXIT potete lasciare il menu «Aggiornamento Manuale »

Premete il tasto rosso per effettuare l'aggiornamento. Appare una finestra di dialogo. Una volta confermato, inizia la procedura, la quale passa da varie fasi:

- Collegamento...
- Download...
- Cancellazione...
- Registrazione...
- Riavviamento...

#### ► **Aggiornamento automatico**

Scegliendo questo menu in particolare il ricevitore cerca di collegarsi con il server della EDISION che e' regolato dalla fabbricazione. A condizione che i cavi siano stati collegati correttamente ed i valori che corrispondono alla vostra rete siano giusti sul menu «Regolazioni di Rete », il ricevitore si collega e Prende la lista dei file dal server. In questo caso appaiono le informazioni Nome file, Data, Ora e Dimensione File. Scegliete il file Software «argus\_miniip.abs» e premete il tasto rosso. Dopo averlo scelto si avvia la procedura Di aggiornamento che passa da varie fasi:

- Collegamento...
- Download...
- Cancellazione...
- Registrazione
- Riavviamento...

Se non avete avviato la procedura di aggiornamento, potete uscire dal menu «Aggiornamento Automatico» premendo il tasto EXIT.

## **Menu: Giochi**

### ► **Tetris**

### ► **Snake**

### ► **Othello**

## ► Tetris

**Informazione importante:** Posizionate i pezzi che cadono formando linee continue.

### **Funzioni e regolazioni:**

Con le frecce su/ giu' navigate sulla parte destra delle regolazioni. Utilizzate sul punto «Regolazione» le frecce sinistra / destra per scegliere il livello (velocita') (da 1-10). Utilizzate sul punto «Cancellazione» il tasto OK per azzerare il punteggio. Scegliete il punto «Inizio» e premendo il tasto «OK» iniziate a giocare. Con le frecce (sinistra/ destra/ sotto) regolate la formazione dei pezzi che cadono.

Uscite dal «Tetris» premendo il tasto EXIT.

## ► Snake

**Informazione importante:** Create il serpente piu' lungo.

### **Funzioni e regolazioni:**

Con le frecce su/ giu' navigate sulla parte destra delle regolazioni. Utilizzate sul punto «Regolazione» le frecce sinistra / destra per scegliere il livello (velocita') (da 1-7). Utilizzate sul punto «Cancellazione» il tasto OK per azzerare il punteggio. Scegliete con le frecce su/ giu' il punto «Inizio» e premendo il tasto OK iniziate a giocare. Con le frecce (sinistra/ destra/ sopra/ sotto) guidate il serpente dentro il campo del gioco verso la direzione del campo verde. Una volta arrivati su questo campo, il serpente si allunga. Il gioco finisce quando vengono toccati i limiti o il serpente stesso.

Uscite dal gioco «Snake» premendo il tasto EXIT.

## ► Othello

**Informazione importante:** All'inizio del gioco ci sono gia quattro pezzi in formazione predefinita sul campo. All'inizio del gioco vi verra' chiesto se volete giocare col colore nero. Posizionate un pezzo dentro un campo vuoto, il quale confina orizzontalmente, verticalmente o diagonalmente con un campo gia' occupato. Quando posizionate un pezzo, tutti i pezzi concorrenti, i quali si trovano tra il pezzo nuovo ed il pezzo gia' posizionato sul vostro colore, prendono il colore che avete scelto. Scopo del gioco e' alla fine che ci sia sul campo il maggior numero possibile di pezzi del vostro colore.

Con le frecce su/ giu' navigate sulla parte destra delle regolazioni. Utilizzate sul punto «Regolazione» le frecce sinistra / destra per scegliere il livello (velocita') (da 1-3). Utilizzate sul punto «Cancellazione» il tasto OK per azzerare il punteggio. Scegliete con le frecce su/ giu' il punto «Inizio» e premendo il tasto OK iniziate a giocare. Con le frecce (sinistra/ destra/ sopra/ sotto) navigate dentro il campo del gioco e con il tasto OK posizionate un pezzo.

Uscite dal gioco «Othello» premendo il tasto EXIT.

## **Menu: Accesso condizionato**

### **► Smart Card**

### **► Common Interface**

### **► Smart Card**

**Informazione importante:** Ci sono due lettori di schede Smart Card a vostra disposizione (apparecchi di lettura) con sistema CONAX. Se posizionate qui schede di procuratori di vari programmi a pagamento, potete seguire vari programmi, i quali sono stati codificati con questo sistema. In questo menu particolare troverete informazioni per quanto riguarda la Smart Card, la quale avete posizionato in una delle porte.

#### **Funzioni e regolazioni nel menu:**

**Porta 1:** Mostra informazioni per scheda esistente in porta 1.

**Porta 2:** Mostra informazioni per scheda esistente in porta 2.

**Informazioni Smart Card:** Qui potete regolare, se volete che appaiano le informazioni che riguardano il posizionamento della scheda o no.

Uscite dal menu «Smart Card» o «Informazioni Smart Card» premendo il tasto EXIT.

### **► Common Interface**

**Informazione importante:** Avete a vostra disposizione 2 porte CI. Se posizionate qui schede e CAM di procuratori di vari programmi a pagamento, potete seguire vari programmi, i quali sono stati codificati con il sistema corrispettivo. In questo menu particolare troverete informazioni per quanto riguarda i dati strutturali posizionati.

#### **Funzioni e regolazioni nel menu:**

**Porta 1:** Mostra informazioni per quanto riguarda il dato strutturale esistente nella porta 1.

**Porta 2:** Mostra informazioni per quanto riguarda il dato strutturale esistente nella porta 2.

**Informazioni CI:** Qui potete regolare, se volete che appaiano informazioni per quanto riguarda i dati strutturali posizionati o no.

Uscite dal menu «Common Interface» premendo il tasto EXIT.

**Segnalazione:** Il menu «USB» e' disponibile solo se e' stato posizionato un apparecchio di memoria USB adatto, il quale viene riconosciuto dal ricevitore.

## **Menu: USB**

▶ **Lista file**

▶ **File registrati**

▶ **Informazioni apparecchio memoria**

▶ **Regolazioni PVR**

▶ **USB / HDD Speed Test**

▶ **Lista file**

**Informazione importante:** Questo menu mostra i file e cartelle, che esistono nell'apparecchio di memoria USB. File d'immagini localizzati appaiono sopra a destra come immagini previsionate, file MP3 localizzati possono essere riprodotti.

**Segnalazione:** Questo menu particolare e' bloccato quando vengono realizzate una o piu' registrazioni

### **Funzioni e regolazioni nel menu:**

Con le frecce su/ giu' ed il tasto OK navigate dentro la struttura della cartella. Se vengono localizzate immagini o file MP3, potete visionarli o ascoltarli premendo il tasto OK. Se nelle cartellacci sono piu' di un file immagini, inizia, premendo il tasto OK, la loro presentazione nella funzione di presentazione di diapositive. Uscite da questa funzione con il tasto EXIT. Se ci sono nella cartella piu' di un file MP3, vengono riprodotti in fila.

Con il tasto rosso potete definire il tempo (da 1-9 secondi) tra le immagini che appaiono nella funzione di presentazioni di diapositive. Se scegliete il punto del tempo «Off», utilizzate nella funzione di presentazione di diapositive le frecce su/ giu' per andare alla prossima/ precedente immagine. Oltre a questo potete definire se la lista delle immagini verra' presentata a ripetizione (On/ Off). Con il tasto EXIT potete interrompere la procedura.

Con il tasto verde andate sul menu delle scelte, tramite il quale potete archiviare i file in cartelle. Con il tasto EXIT uscite dal menu.

Con il tasto «SAT» potete aggiungere tutte le immagini, le quali si trovano dentro le cartelle, in una « Lista di riproduzione » per file di immagine.

Con il tasto blu potete aggiungere tutti i file MP3, i quali si trovano dentro alla cartelle, in una « Lista di riproduzione » per file di musica.

Una volta create una «Lista di riproduzione» o avete aggiunto file con il tasto «SAT» e/o con il tasto blu, potete farli apparire con il tasto giallo. Nella funzione che appare «Editor Lista di riproduzione» potete utilizzando le frecce su/ giu' navigare dentro la lista, con il tasto rosso (Play) «avviare» una registrazione (un file), con il tasto giallo si sceglie un file da cancellare dalla Lista di riproduzione e con il tasto blu si sceglie di cancellare tutte le registrazioni. Se premete di nuovo il tasto blu, allora vengono rilasciati di nuovo tutti i file prescelti.

Uscite dalla funzione Editor Lista di riproduzione premendo il tasto EXIT. Una volta effettuati cambiamenti, appare un campo di dialogo, tramite il quale potete confermare questi cambiamenti (Si).

Una volta avviata la riproduzione di un file MP3 o di una lista di riproduzione, potete con il tasto «PLAYMODE» definire le ripetizioni.

Con il tasto EXIT uscite dal menu «Lista archivi». Se avete creato liste di riproduzione o avete effettuato cambiamenti, appare un campo di dialogo, tramite il quale potete salvare le liste di riproduzione nell'apparecchio di memoria USB.

## ► File registrati

In questo menu appaiono in una lista tutti i programmi / trasmissioni televisive e radiofoniche, che sono registrate ed esistono nell'apparecchio di memoria USB.

### **Funzioni e regolazioni nel menu:**

Con la frecce su/ giu' potete muovervi dentro la lista delle registrazioni. A sinistra sopra appaiono il nome del canale, l'ora di ricezione, la durata e le dimensioni del file. A destra sopra (se si tratta di una trasmissione televisiva) appare una finestra di previsione. Premere il tasto PLAY per la riproduzione della registrazione nella finestra di previsione. Con il tasto PAUSE interrompete la riproduzione, con il tasto STOP la terminate. Con il tasto OK avviate la riproduzione nella funzione di piena immagine.

Con il tasto verde potete mettere sotto chiave le registrazioni, la registrazione appare con un simbolo nella lista breve. Registrazioni sotto chiave di questo tipo sono disponibili solo dopo l'inserzione di un codice PIN definizione nel Menu Regolazioni Sistema / Protezione minori. Sbloccare una registrazione premendo il tasto verde ed inserendo il codice PIN.

Con il tasto blu potete cancellare le registrazioni, invece premendolo di nuovo si liberano le registrazioni prescelte.

Con il tasto rosso potete cambiare il nome della registrazione. Nel campo d'inserzione che appare scegliete con le frecce ed il tasto OK caratteri e lettere. Potete cancellare l'ultimo carattere (della vostra inserzione) navigando con il cursore, dentro il campo con le lettere, il simbolo «<-». Potete aggiungere uno spazio andando con le frecce sul simbolo «--». Confermate la vostra scelta andando con le frecce sul campo «OK». Il nuovo nome viene inserito. Potete uscire dalla finestra d'inserzione in qualsiasi momento, utilizzando il tasto EXIT, ed interrompere così la procedura.

Nella funzione di riproduzione (schermo pieno) sono disponibili i tasti seguenti (funzioni):

<b>Tasto PREV:</b>	Movimento del punto di riproduzione all'indietro.
<b>Tasto NEXT:</b>	Movimento del punto di riproduzione in avanti.
<b>Tasto PAGE-:</b>	Movimento rapido della riproduzione all'indietro con velocità 2 fino a 24 volte maggiore (nella funzione TV).
<b>Tasto PAGE+:</b>	Movimento rapido della riproduzione in avanti con velocità 2 fino a 24 volte maggiore (nella funzione TV).
<b>STOP:</b>	Terminazione della funzione di riproduzione.
<b>PAUSE:</b>	Pausa della funzione di riproduzione.
<b>Tasto movimento lento (indietro):</b>	Movimento della riproduzione all'indietro con velocità 2 fino a 8 volte minore.
<b>Tasto movimento lento (avanti):</b>	Movimento della riproduzione in avanti con velocità 2 fino a 8 volte minore.

Con il tasto «PLAY» tornate alla funzione normale della riproduzione.

Uscite dal menu «File registrati» premendo il tasto EXIT. Una volta scelto le registrazioni da cancellare, appare una finestra di dialogo. Confermate con un «Sì», se volete veramente la cancellazione dei file.

## ► Informazioni apparecchio memoria

In questo menu troverete informazioni per quanto riguarda l'apparecchio di memoria USB collegato.

<b>Volume:</b>	Apparsa del nome.
<b>Dimensione Totale:</b>	Apparsa dello spazio di salvataggio totale.
<b>Dimensione Libera:</b>	Apparsa della memoria libera.
<b>Dimensione Rec:</b>	Apparsa della memoria occupata da registrazioni.
<b>Dimensione TMS:</b>	Apparsa dello spazio di salvataggio possibile per la funzione Time Shift.
<b>Sistema File:</b>	Apparsa del sistema utilizzato dei file.

Avete la possibilità di realizzare una morfotipia nell'apparecchio di memoria USB utilizzando il tasto giallo (Morfotipia HDD). Nel menu «Morfotipia HDD» potete definire con quale sistema di file verrà effettuata la morfotipia della memoria USB (FAT/NTFS). Siete pregati di tenere conto del fatto che con questa procedura vengono cancellate tutte le registrazioni dall'apparecchio di memoria USB.

Con il tasto blu appare un menu per la regolazione della funzione DVR (Digital Video Recording). Potete definire se sarà possibile solo l'effettuazione di registrazioni, solo Time Shift o tutti e due. Siete pregati di tenere conto del fatto che questo punto in particolare ha senso solo se è stata effettuata una morfotipia, cioè, se non sono stati salvati ancora dati nell'apparecchio di memoria USB.

Uscite dal menu «Informazioni dell'apparecchio di memoria » premendo il tasto EXIT.

## ► Regolazione PVR

**Segnalazione:** Questo punto del menu in particolare e' disponibile se e' stato collegato un apparecchio di memoria USB con velocita' di registrazione maggiore dei 25M Bit/minuto, la quale viene riconosciuta dal ricevitore. Oltre a questo, Questo punto del menu rimane bloccato durante il corso di una o piu' registrazioni.

### Funzioni e regolazioni nel menu:

**Time Shift:** Qui potete attivare/ disattivare la funzione Time Shift (Cambio del tempo).

**Time Shift per registrazione:**Questo punto e' variabile se avete scelto «On» nel punto «Time Shift». Qui potete regolare se verra' preservata durante la registrazione la funzione Time Shift.

**Ricezione Codificata:** Qui potete definire se sara' possibile la ricezione di programme codificati.

Uscite dal menu «Regolazioni PVR» premendo il tasto EXIT.

## ► USB / HDD Speed Test

### Funzioni e regolazioni nel menu:

In questo menu in particolare potete controllare la velocita' della memoria USB collegata. Nella finestra del risultato appare la velocita' possibile di trasferimento/ registrazione e se con questa velocita' e' possibile il salvataggio di canali ad alta definizione. Oltre a cio' potete vedere quanti canali possono essere registrati in contemporanea.

Uscite dal menu «USB/HDD Speed Test» premendo il tasto EXIT.